

# Zmluva č. 13/2024

## o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta

podľa § 7 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a Všeobecne záväzného nariadenia mesta Sabinov č. 10/2021 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta Sabinov v znení všeobecne záväzného nariadenia č. 14/2023 (ďalej len „VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta“)

### Článok 1 ZMLUVNÉ STRANY

- 1) Poskytovateľ: **Mesto Sabinov**  
Konajúci: Ing. Michal Repaský, primátor mesta  
Sídlo: 083 01 Sabinov, Námestie slobody 57  
IČO: 00 327 735  
Bankové spojenie: VÚB, a. s., pobočka Sabinov,  
IBAN: SK04 0200 0000 0000 0162 9572  
  
(ďalej len „mesto“)
- 2) Príjemca: **Sabinovský florbalový klub**  
Konajúci: Ing. Ján Motešický  
Sídlo: Matice slovenskej 17, 083 01 Sabinov  
IČO: 420 851 79  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s.  
IBAN SK19 0200 0000 0025 3951 6253  
  
(ďalej len „príjemca“)

### Článok 2 PREDMET ZMLUVY

- 1) V súlade s VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta poskytuje mesto príjemcovi dotáciu vo výške **48 470,-** Eur, slovom : štyridsaťosemtisícštyristosedemdesiat eur (ďalej len „dotácia“).
- 2) Dotácia sa poskytuje na základe
  - a) žiadosti príjemcu zo dňa 29.12.2023 a schváleného projektu, ktorý tvorí prílohu žiadosti,
  - b) uznesenia Mestského zastupiteľstva v Sabinove č. 115 zo dňa 22.02.2024.

### Článok 3 ÚČEL POSKYTNUTIA A POUŽITIA DOTÁCIE

- 1) Dotácia sa poskytuje príjemcovi na účel – Vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry, projekt: **Celoslovenská juniorská extraliga, Majstrovstvá Slovenska detských kategórií, Krajské a východoslovenské ligy mužov, juniorov, junioriek, dorastu, starších žiakov, mladších žiakov, staršej prípravky, mladšej prípravky.**
- 2) Príjemca je oprávnený použiť poskytnutú dotáciu v súlade s ods. 1 tohto článku v roku 2024 na:
  - sumu 15 800,- Eur na úhradu výdavkov na ubytovanie, cestovné, štartovné a súťažno-organizačné poplatky, materiálne vybavenie, zabezpečenie mzdovej agendy,
  - sumu 21 870,- Eur na úhradu nájomného za športovú halu v Sabinove.

- sumu 10 800,- Eur na úhradu miezd, odmien, odvodov pre osoby pracujúce priamo s deťmi v zmysle VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta.

#### Článok 4

### PODMIENKY POSKYTNUTIA A POUŽITIA DOTÁCIE

- 1) Mesto
  - a) poukáže finančné prostriedky vo výške 15 800,- Eur bezhotovostným prevodom na účet príjemcu v dvoch termínoch a splátkach – sumu 7 900,- Eur do 8 dní od podpísania zmluvy a sumu 7 900,- Eur v termíne do 31.7.2024,
  - b) poukáže finančné prostriedky vo výške 1/8 zo sumy 21 870,- Eur v mesiacoch apríl – november/2024 ( každý mesiac 2 733,75 Eur ) vždy do 30.dňa kalendárneho mesiaca,
  - c) poukáže finančné prostriedky vo výške 10 800,- Eur bezhotovostným prevodom na účet príjemcu do 8 dní od podpísania zmluvy,
  - d) v prípade, že budú športoviská, na ktoré je viazaný účel dotácie, z dôvodu mimoriadnej situácie alebo havarijného stavu zatvorené, mesto na daný mesiac nepoukáže finančné prostriedky na účet príjemcu,
  - e) je oprávnené vykonať u príjemcu kontrolu použitia poskytnutých finančných prostriedkov.
- 2) Príjemca sa zaväzuje, že poskytnutú dotáciu použije len na účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy za podmienky, že nesmie byť použitá na:
  - nákup alkoholických nápojov a tabakových výrobkov,
  - refundáciu nákladov vynaložených v uplynulých rokoch,
  - splácanie úverov a úrokov z poskytnutých úverov,
  - honoráre, mzdy, odmeny a odvody organizátorom podujatia.
- 3) Príjemca sa zároveň zaväzuje, že v propagačných materiáloch uvedenej akcie (napr. v bulletinoch, letákoch, v médiách, na výzdobe, atď.) bude uvedený text: „Túto aktivitu finančne podporilo mesto Sabinov.“. Mesto týmto zároveň v zmysle Štatútu mesta Sabinov súlade s par. 3, ods. 3 písm. h) udeľuje súhlas s použitím symbolov mesta na vyššie uvedených materiáloch.

#### Článok 5

### POUŽITIE A VYÚČTOVANIE POSKYTNUTEJ DOTÁCIE

- 1) Príjemca je povinný predložiť mestu vyúčtovanie dotácie prostredníctvom finančného oddelenia mestského úradu, a to v lehote:
  - do 30 dní od použitia dotácie (t. j. od vyčerpania poskytnutých finančných prostriedkov) na dohodnutý účel,
  - do 30 dní od poskytnutia dotácie (t. j. od pripísania finančných prostriedkov na účet príjemcu), ak ide o dotáciu poskytnutú na refundáciu nákladov vynaložených na už uskutočnenú aktivitu v zmysle článku 4, ods. 19 VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta,
  - najneskôr do 10.01.2025, v prípade, že príjemca použije dotáciu až v priebehu mesiaca december.
- 2) Vyúčtovanie dotácie príjemca predkladá na tlačive pre vyúčtovanie dotácie, ktoré je prílohou č. 3 VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta. Súčasťou vyúčtovania je aj sprievodný list a kópie všetkých účtovných dokladov potvrdzujúcich účel použitia dotácie.
- 3) Dotáciu alebo jej časť, ktorá nebola použitá vôbec alebo nebola použitá na účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy, alebo ktorej použitie alebo účel použitia neboli vyúčtovaním riadne preukázané, je príjemca dotácie povinný vrátiť, a to bez zbytočného odkladu, najneskôr do 31.12.2024.
- 4) Mesto v správnom konaní uloží príjemcovi za správny delikt porušenia VZN o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu mesta pokutu v rozsahu od 1 do 6 638 Eur, ak:

- príjemca nepredloží mestu vyúčtovanie dotácie riadne a včas, t. j. v lehote podľa ods. 1 a spôsobom podľa ods. 2 tohto článku,
- použije dotáciu alebo jej časť na iný účel, ako je účel dohodnutý v článku 3 tejto zmluvy,
- nevráti dotáciu alebo jej časť v lehote podľa ods. 3 tohto článku.

#### Článok 6

### **ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 1) Poskytnutím finančných prostriedkov z rozpočtu poskytovateľa, ktorý je verejným obstarávateľom v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, je príjemca dotácie pri obstaraní tovarov, služieb a stavebných prác povinný pri obstarávaní tovarov, stavebných prác alebo služieb postupovať v zmysle § 8 ods. 1 tohto zákona.
- 2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke mesta.
- 3) Zmluva je vyhotovená v troch vyhotoveniach, z ktorých jedno dostane príjemca a dve mesto.

V Sabinove dňa

Za poskytovateľa (mesto):  
Ing. Michal Repaský  
primátor mesta

Za príjemcu:  
Ing. Ján Motešický